



063001491 September 2012 Rights reserved to modify technical specifications



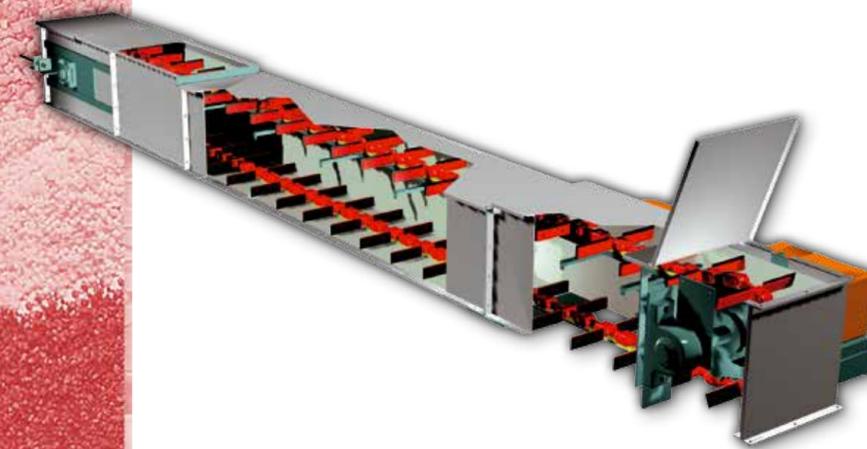
R&S S.r.l
 Via del campo sportivo, 40
 I - 48100 MEZZANO Ravenna - ITALY
 Tel: +39 / 0544 / 46 63 11
 Fax: +39 / 0544 / 46 35 91
 roncuZZi@roncuZZi.com
 www.roncuZZi.com



Составляющие продукты - Weitere Produkte - Autre production - Altra produzione

Цепные Конвейеры
Trogkettenförderer
Convoyeurs à chaîne
Trasportatori a catena

TCG



Цепные или Скребковые конвейеры TCG являются крауугольным камнем для компании RONCUZZI®, которая обладает более чем 100-летним опытом транспортировки сыпучих материалов.

Цепные Конвейеры являются одним из самых широко используемых типов транспортеров RONCUZZI® и применяются для перемещения порошковых или гранулированных продуктов. Благодаря конструкции, рассчитанной на тяжелые условия работы, Цепные Конвейеры RONCUZZI® удовлетворяют требованиям клиентов в отношении надежности и долговечности.

Описание
Цепные или Скребковые Конвейеры TCG спроектированы для транспортировки сухих сыпучих продуктов таких как порошки, гранулы, пеллеты и зерна.

Корпус из горячеоцинкованной стали состоит из хвостовой и головной секций, а также из нескольких промежуточных модульных секций. В хвостовой и головной секциях находятся приводная и натяжная звездочки. Конструкция обеспечивает легкий монтаж и техническое обслуживание.

Привод соединен с ведущей звездочкой с помощью цепной либо прямой передачи.

В зависимости от характеристик транспортируемого продукта и требуемой производительности, цепь может быть различных конфигураций. Направляющая для цепи может быть изготовлена из Polyzene® или из марганцевой стали в зависимости от применения.

Die Kettenförderer der Baureihe TCG stellen einen wichtigen Bestandteil des Fertigungsprogramms von RONCUZZI® dar, welches auf Erfahrung im Schüttguthandling von mehr als hundert Jahren basiert.

In der Tat zählen Kettenförderer zu den am häufigsten in RONCUZZI®-Anlagen anzutreffenden Fördergeräten zum Handling von Pulvern und Granulaten.

Dank ihrer soliden und robusten Konstruktion erfüllen RONCUZZI® Kettenförderer in idealer Weise die Anforderungen eines jeden Anwenders in Bezug auf Zuverlässigkeit und Haltbarkeit.

Das feuerverzinkte Gehäuse besteht aus einem Ein- und einem Auslaufmodul, welche die Antriebs- bzw. die Abtriebsrolle beinhalten sowie einer unterschiedlichen Anzahl an Zwischenelementen in Modulbauweise. Die Konstruktion erleichtert sowohl den Zusammenbau als auch die Wartung.

Die mit der Antriebsrolle gekoppelte Antriebsseinheit besteht entweder aus einem direkt montierten Getriebemotor oder einem Kettentrieb. Je nach Fördermaterial und geforderter Durchsatzleistung besteht die Förderkette entweder aus geschnittenen und geformten Gliedern oder ist gesenkgeschmiedet.

Die Kettenführung besteht je nach Einsatzbedingungen aus Polyzene® oder Manganstahl.



Les transporteurs à chaîne TCG représentent une partie essentielle de l'expérience développée par RONCUZZI® dans plus que cent ans d'activité dans le domaine de la manutention des matériaux en vrac.

En fait, à l'intérieur de nombreuses installations réalisées par RONCUZZI® les transporteurs à chaîne sont le système plus utilisé pour le transport des matériaux poudreux et granuleux.

De construction solide et robuste et continuellement améliorés pendant les années, les transporteurs à chaîne RONCUZZI® aujourd'hui sont la réponse parfaite aux exigences des clients à la recherche d'une solution sûre et fiable dans le temps.

Description

Les transporteurs à chaîne TCG ont été projetés pour le transport de matériaux en vrac secs comme des granulés, des pellets, des flocons et des poudres fluides.

Les machines, construites en tôle galvanisée, pliée à pression et bridée, sont composées par des éléments de tête et de queue, dans lesquels un rouleau de trainage et de renvoi sont montés. Les boîtes intermédiaires, réalisées avec des éléments modulaires, sont bridées et permettent un montage rapide et l'entretien facile.

La motorisation est accouplée à l'arbre du rouleau de trainage au moyen d'un motoréducteur direct ou par entraînement par chaîne.

La chaîne du transporteur peut être découpée à mailles pliées ou matricée selon les caractéristiques du matériau à transporter et le débit.

La guide de chaîne est réalisée en Polyzene® ou en manganèse en fonction de l'application demandée.

I trasportatori a catena TCG rappresentano una parte essenziale dell'esperienza sviluppata da RONCUZZI® negli oltre 100 anni di attività nel campo del bulk handling.

Infatti, all'interno dei numerosi impianti realizzati da RONCUZZI®, i trasportatori a catena costituiscono il sistema maggiormente utilizzato per il trasporto di materiali solidi, granulari e in polvere.

Di costruzione solida e robusta, e continuamente sviluppati nel corso degli anni, i trasportatori a catena RONCUZZI® sono oggi la perfetta risposta alle esigenze dei clienti alla ricerca di una soluzione sicura e affidabile nel tempo.

Descrizione

I trasportatori a catena TCG sono progettati per il trasporto di materiali solidi secchi, quali granuli, pellets, fiocchi e polveri scorrevoli.

La macchina, costruita in lamiera zincata a caldo, pressopiegata e imbullonata, sono composte da elementi di testa e piede, nei quali sono montati i rulli di traino e rinvio. Le casse intermedie, realizzate con elementi modulari, sono imbullonate e consentono un rapido montaggio e una facile manutenzione.

Il gruppo di comando è accoppiato all'albero del rullo di traino mediante un motoriduttore diretto o una trasmissione a catena.

La catena di trasporto può essere tranciata a maglie piegate o forgiato a maglie stampate, a seconda delle caratteristiche del materiale da trasportare e dalla portata.

La guida catena è realizzata in Polyzene® o in manganese ed è in funzione dell'applicazione richiesta.

Применение

Цепные Конвейеры TCG были специально разработаны для транспортировки зерновых продуктов, муки или схожих материалов.

Продукт транспортируется по нижней части корпуса с помощью прямых угльных скребков. Скребки крепятся под направляющей цепью.

Конвейер TCG может обеспечивать выгрузку продукта в нескольких точках через промежуточные выходы, оснащенные ножевыми задвижками с электрическим приводом, разработанными специально для этой цели.

Помимо того, что Цепные Конвейеры TCG широко используются в промышленности, они также применяются на складах зерна и другой похожей продукции.

Funzion

TCG Kettenförderer eignen sich besonders zur Förderung von Getreide, Mehl und ähnlichen Produkten.

Das Fördergut wird von in regelmäßigen Abständen an der Förderkette befestigten, rechteckigen Schabern über den Boden des Gehäusetrags geschleift und kann über Ausläufe an unterschiedlichen Stellen entlang des Fördertrags entleert werden. Die Auslaufschächte sind mit speziellen, elektrisch betriebenen Flachschiebern ausgestattet.

Neben diversen industriellen Anwendungen werden TCG Kettenförderer insbesondere in Silo- und Förderanlagen für Getreide und getreideähnliche Produkte eingesetzt.

Funzione d'uso

I trasportatori a catena TCG sono appositamente studiati per il trasporto di cereali, farine e prodotti simili.

I materiali vengono convogliati e trasportati sul fondo della cassa mediante palette collegate ad una catena che scorre sopra un'apposita guida.

Il trasportatore a catena TCG consente lo scarico in più punti, attraverso opportune bocche di uscita intermedia corredate di serrande a ghigliottina elettriche progettate appositamente per questa applicazione.

Queste macchine trovano un ampio impiego negli impianti di stoccaggio cereali e altri prodotti simili, nonché in diversi tipi di processi industriali.

Применения

Цепные Конвейеры TCG были специально разработаны для транспортировки зерновых продуктов, муки или схожих материалов.

Продукт транспортируется по нижней части корпуса с помощью прямых угльных скребков. Скребки крепятся под направляющей цепью.

Конвейер TCG может обеспечивать выгрузку продукта в нескольких точках через промежуточные выходы, оснащенные ножевыми задвижками с электрическим приводом, разработанными специально для этой цели.

Помимо того, что Цепные Конвейеры TCG широко используются в промышленности, они также применяются на складах зерна и другой похожей продукции.

Funzion

TCG Kettenförderer eignen sich besonders zur Förderung von Getreide, Mehl und ähnlichen Produkten.

Das Fördergut wird von in regelmäßigen Abständen an der Förderkette befestigten, rechteckigen Schabern über den Boden des Gehäusetrags geschleift und kann über Ausläufe an unterschiedlichen Stellen entlang des Fördertrags entleert werden. Die Auslaufschächte sind mit speziellen, elektrisch betriebenen Flachschiebern ausgestattet.

Neben diversen industriellen Anwendungen werden TCG Kettenförderer insbesondere in Silo- und Förderanlagen für Getreide und getreideähnliche Produkte eingesetzt.

Funzione d'uso

I trasportatori a catena TCG sono appositamente studiati per il trasporto di cereali, farine e prodotti simili.

I materiali vengono convogliati e trasportati sul fondo della cassa mediante palette collegate ad una catena che scorre sopra un'apposita guida.

Il trasportatore a catena TCG consente lo scarico in più punti, attraverso opportune bocche di uscita intermedia corredate di serrande a ghigliottina elettriche progettate appositamente per questa applicazione.

Queste macchine trovano un ampio impiego negli impianti di stoccaggio cereali e altri prodotti simili, nonché in diversi tipi di processi industriali.

Применение

Цепные Конвейеры TCG были специально разработаны для транспортировки зерновых продуктов, муки или схожих материалов.

Продукт транспортируется по нижней части корпуса с помощью прямых угльных скребков. Скребки крепятся под направляющей цепью.

Конвейер TCG может обеспечивать выгрузку продукта в нескольких точках через промежуточные выходы, оснащенные ножевыми задвижками с электрическим приводом, разработанными специально для этой цели.

Помимо того, что Цепные Конвейеры TCG широко используются в промышленности, они также применяются на складах зерна и другой похожей продукции.

Funzion

TCG Kettenförderer eignen sich besonders zur Förderung von Getreide, Mehl und ähnlichen Produkten.

Das Fördergut wird von in regelmäßigen Abständen an der Förderkette befestigten, rechteckigen Schabern über den Boden des Gehäusetrags geschleift und kann über Ausläufe an unterschiedlichen Stellen entlang des Fördertrags entleert werden. Die Auslaufschächte sind mit speziellen, elektrisch betriebenen Flachschiebern ausgestattet.

Neben diversen industriellen Anwendungen werden TCG Kettenförderer insbesondere in Silo- und Förderanlagen für Getreide und getreideähnliche Produkte eingesetzt.

Funzione d'uso

I trasportatori a catena TCG sono appositamente studiati per il trasporto di cereali, farine e prodotti simili.

I materiali vengono convogliati e trasportati sul fondo della cassa mediante palette collegate ad una catena che scorre sopra un'apposita guida.

Il trasportatore a catena TCG consente lo scarico in più punti, attraverso opportune bocche di uscita intermedia corredate di serrande a ghigliottina elettriche progettate appositamente per questa applicazione.

Queste macchine trovano un ampio impiego negli impianti di stoccaggio cereali e altri prodotti simili, nonché in diversi tipi di processi industriali.

Descrizione

Les transporteurs à chaîne TCG représentent une partie essentielle de l'expérience développée par RONCUZZI® dans plus que cent ans d'activité dans le domaine de la manutention des matériaux en vrac.

En fait, à l'intérieur de nombreuses installations réalisées par RONCUZZI® les transporteurs à chaîne sont le système plus utilisé pour le transport des matériaux poudreux et granuleux.

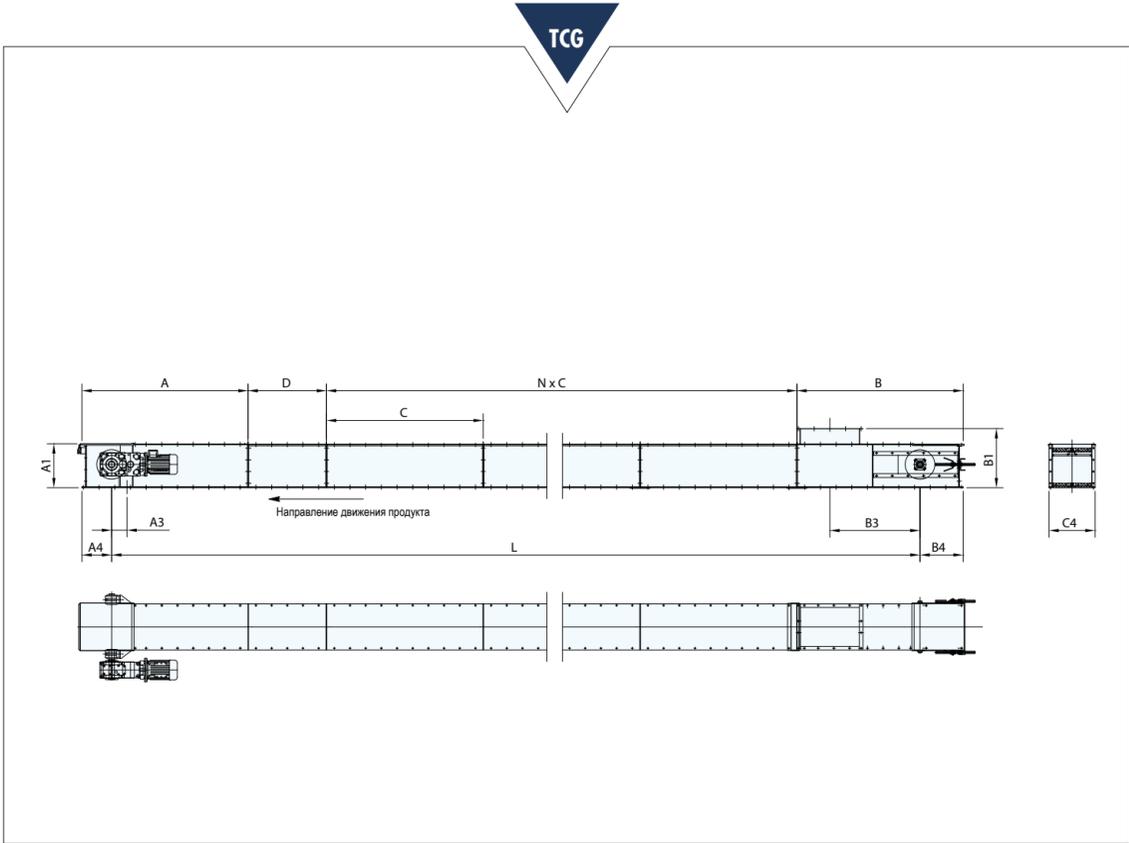
De construction solide et robuste et continuellement améliorés pendant les années, les transporteurs à chaîne RONCUZZI® aujourd'hui sont la réponse parfaite aux exigences des clients à la recherche d'une solution sûre et fiable dans le temps.

Descrizione

I trasportatori a catena TCG rappresentano una parte essenziale dell'esperienza sviluppata da RONCUZZI® negli oltre 100 anni di attività nel campo del bulk handling.

Infatti, all'interno dei numerosi impianti realizzati da RONCUZZI®, i trasportatori a catena costituiscono il sistema maggiormente utilizzato per il trasporto di materiali solidi, granulari e in polvere.

Di costruzione solida e robusta, e continuamente sviluppati nel corso degli anni, i trasportatori a catena RONCUZZI® sono oggi la perfetta risposta alle esigenze dei clienti alla ricerca di una soluzione sicura e affidabile nel tempo.



ТИП	TCG050	TCG100	TCG150	TCG200	TCG300	TCG400	TCG500	TCG600	TCG800
м³/ч	87	130	210	280	404	533	670	800	1070
Максимальная длина	100 м	100 м	100 м	100 м	100 м	100 м	100 м	100 м	100 м
Размер поперечного сечения	200x290	300x290	300x420	400x420	500x550	660x550			
A	920	920	1720	1720	2120	2120			
A1	298	298	459	459	609	609			
A3	100	100	195	195	195	195			
A4	225	225	280	280	380	380			
B	920	920	1720	1720	2120	2120			
B1	343	343	555	555	804	804	Предоставляется по запросу	Предоставляется по запросу	Предоставляется по запросу
B3	388	388	1014	1014	1151	1151			
B4	332	332	385	385	548	548			
C	2000	2000	2000	2000	2000	2000			
C4	292	392	392	492	592	752			
D	1400-600	1400-600	1400-600	1400-600	1400-600	1400-600			
N	Меняется в зависимости от длины								